

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

24 février 2011

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

**visant à engager la procédure
en vue de suspendre la Libye
en tant que membre du Conseil des droits
de l'homme des Nations Unies
et d'instaurer un embargo**

(déposée par Mmes Eva Brems,
Juliette Boulet et M. Bruno Tuybens)

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

24 februari 2011

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**over het starten van een procedure
om Libië te schorsen
als lid van de VN-Mensenrechtenraad
en over het instellen
van een embargo**

(ingediend door de dames Eva Brems,
Juliette Boulet en de heer Bruno Tuybens)

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie	
PS	:	Parti Socialiste	
MR	:	Mouvement Réformateur	
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams	
sp.a	:	socialistische partij anders	
Ecolo-Groen!	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen	
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten	
VB	:	Vlaams Belang	
cdH	:	centre démocrate Humaniste	
LDD	:	Lijst Dedecker	
INDEP-ONAFH	:	Indépendant - Onafhankelijk	

<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>		<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties:</i>	
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 ^{ème} législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000:	Parlementair document van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)	CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV:	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Séance plénière	PLEN:	Plenum
COM:	Réunion de commission	COM:	Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>		<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	
<i>Commandes:</i>		<i>Bestellingen:</i>	
Place de la Nation 2		Natieplein 2	
1008 Bruxelles		1008 Brussel	
Tél.: 02/ 549 81 60		Tel.: 02/ 549 81 60	
Fax: 02/549 82 74		Fax: 02/549 82 74	
www.lachambre.be		www.dekamer.be	
e-mail: publications@lachambre.be		e-mail: publicaties@dekamer.be	

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La présente résolution recommande au gouvernement d'engager la procédure en vue de suspendre la Libye en tant que membre du Conseil des droits de l'homme des Nations Unies et d'instaurer un embargo contre l'exportation et le transit vers la Libye d'armes, de munitions, de matériels et technologies afférentes pouvant servir à un usage militaire ou de maintien de l'ordre.

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Met dit voorstel van resolutie verzoeken de indieners de regering de procedure te laten starten om Libië te schorsen als lid van de VN-Mensenrechtenraad en om tegen het land een embargo in te stellen op de export en doorvoer richting Libië van wapens, munitie, materieel en bijbehorende technologie die voor militaire oogmerken of voor de ordehandhaving kunnen worden gebruikt.

Eva BREMS (Ecolo-Groen!)
Juliette BOULET (Ecolo-Groen!)
Bruno TUYBENS (sp.a)

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS,

A. vu que les manifestations qui ont éclaté mi-février 2011 dans l'est de la Libye ont été immédiatement réprimées par les forces de sécurité du régime;

B. vu que ces manifestations, une fois étendues à d'autres régions et jusque dans la capitale, ont fait l'objet d'une répression redoublée;

C. vu que les moyens utilisés par le régime libyen pour réprimer des manifestations pacifiques incluent le recours à des armes lourdes, des hélicoptères et des avions militaires;

D. vu que le Royaume-Uni et la France, entre autres, ont annoncé la suspension de leurs livraisons d'armes à la Libye;

E. vu que le nombre d'armes en circulation sur le territoire libyen est extrêmement élevé et que de plus en plus de manifestants entrent en possession d'armes de guerre, risquant de plonger le pays dans une guerre civile longue et encore plus sanglante;

F. vu que le bilan de la répression atteint des centaines de morts;

G. vu que dans un message diffusé par la télévision publique, Seif ul-Islam Kadhafi, héritier présomptif du chef de l'État, a promis à sa population "des rivières de sang" et juré que "son régime se battra jusqu'au dernier homme debout et jusqu'à la dernière femme debout";

H. vu que de plus en plus de diplomates et militaires font défection et fuient le pays ou prennent le parti des manifestants;

I. vu que le régime libyen a recours à ses forces d'élite et à des commandos de mercenaires recrutés au Tchad, au Soudan, en Sierra Leone et au Libéria;

J. vu que l'Union européenne est engagée dans une politique soutenue de coopération avec la Libye dans le cadre du Partenariat Euro-Med;

K. vu que le gouvernement belge a soutenu la candidature de la Libye au Conseil des droits de l'homme des Nations Unies;

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

DE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS,

A. stelt vast dat de betogingen die sinds midden februari 2011 in het oosten van Libië zijn gehouden, onmiddellijk door de veiligheidsdiensten van het regime zijn uiteengedreven;

B. stelt vast dat, toen de mensen ook in de andere regio's van het land en zelfs in de hoofdstad op straat begonnen te komen, dubbel zo hard tegen die betogingen is opgetreden;

C. wijst erop dat het Libische regime tegen vreedzame betogingen ook zware wapens, helikopters en militaire vliegtuigen inzet;

D. wijst erop dat onder andere het Verenigd Koninkrijk en Frankrijk de opschorting van hun wapenleveringen aan Libië hebben aangekondigd;

E. stelt vast dat op het Libische grondgebied enorm veel wapens in omloop zijn en dat almaar meer betogers oorlogswapens bemachtigen, met als risico dat het land in een lange en nog bloedigere burgeroorlog wordt gestort;

F. stelt vast dat de repressie al honderden dodelijke slachtoffers heeft geëist;

G. heeft gezien en gehoord hoe Seif ul-Islam Kadhafi, de zoon en vermoedelijke opvolger van het huidige staatshoofd, tijdens een toespraak tot de bevolking op de staatstelevisie heeft gedreigd met "rivieren van bloed" en heeft gezworen dat het regime zich zou blijven verweren "tot de laatste man en vrouw";

H. stelt vast dat almaar meer Libische diplomaten en militairen deserteren en het land ontvluchten of de kant kiezen van de betogers;

I. wijst erop dat het Libische regime elitetroepen inzet en een beroep doet op huurlingen uit Tsjad, Soedan, Sierra Leone en Liberia;

J. attendeert erop dat de Europese Unie een doorgedreven samenwerkingbeleid met Libië voert, in het raam van het Euromediterraan Partnerschap;

K. herinnert eraan dat de Belgische regering de kandidatuur van Libië voor een zetel in de VN-Mensenrechtenraad heeft gesteund;

L. vu que le ministre des Affaires étrangères a déclaré qu'aujourd'hui il ne prendrait plus la même décision;

M. vu que la résolution 60/251 du 15 mars 2006 de l'Assemblée générale des Nations Unies créant le Conseil des droits de l'homme stipule en son article 8 que l'Assemblée générale des Nations Unies peut suspendre, à la majorité des deux tiers des membres présents et votants, les droits d'un membre du Conseil des droits de l'homme qui aurait commis des violations flagrantes et systématiques des droits de l'homme d'y siéger;

N. vu que l'article 20 de la Charte des Nations Unies *juncto* l'article 9, a) du Règlement intérieur de l'Assemblée générale des Nations Unies prévoit que tout membre de l'Organisation peut demander au secrétaire général de convoquer l'Assemblée générale en session extraordinaire;

DEMANDE AU GOUVERNEMENT:

1. de mandater son ministre des Affaires étrangères pour agir au niveau des Nations Unies et du Conseil européen pour qu'un embargo immédiat, total et inconditionnel soit imposé contre l'exportation et le transit vers la Libye d'armes, de munitions, de matériels et technologies afférentes pouvant servir à un usage militaire ou de maintien de l'ordre, ainsi que de tous biens ou valeurs pouvant servir au financement et à la reconstitution de la capacité répressive du régime libyen;

2. de prendre immédiatement les devants en vue de suspendre la Libye en tant que membre du Conseil des droits de l'homme des Nations Unies sur la base de l'article 8 de la résolution créant le Conseil des droits de l'homme, afin de suspendre la Libye, en demandant à cet effet la convocation de l'Assemblée générale en session extraordinaire pour ce point, conformément à l'article 9, a), du Règlement intérieur de l'Assemblée générale des Nations Unies;

3. de geler les éventuels avoirs du dirigeant libyen Mouammar Kadhafi et des membres de sa famille en Belgique et en Europe;

4. de soutenir toute demande d'enquête internationale sur les violences en Libye, et en particulier de vérifier si le régime libyen peut être poursuivi pour "crimes

L. neemt er nota van dat de Belgische minister van Buitenlandse Zaken heeft gezegd dat hij vandaag een andere beslissing zou nemen;

M. wijst erop dat artikel 8 van Resolutie 60/251 van de Algemene Vergadering van de VN van 15 maart 2006 bepaalt dat de Algemene Vergadering van de VN bij tweederde meerderheid van de aanwezige en stemmende leden het lidmaatschap van een lid van de Mensenrechtenraad kan schorsen, indien dat lid grove en systematische mensenrechtenschendingen begaat;

N. wijst erop dat, overeenkomstig artikel 20 van het Handvest van de Verenigde Naties, dat in samenhang moet worden gelezen met artikel 9, a), van het Huishoudelijk Reglement van de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties, elk VN-lid de secretaris-generaal kan vragen om de Algemene Vergadering in buitengewone zitting bijeen te roepen;

VERZOEKT DE REGERING:

1. haar minister van Buitenlandse Zaken te machtigen om binnen de Verenigde Naties en binnen de Europese Raad te ijveren voor een de onmiddellijke, totale en onvoorwaardelijke instelling van een embargo tegen Libië. Dat embargo moet betrekking hebben op de export en doorvoer richting Libië van wapens, munitie, materieel en bijbehorende technologie die voor militaire oogmerken of voor de ordehandhaving kunnen worden gebruikt, alsook op alle goederen of tegoeden die kunnen dienen voor de financiering en de heropbouw van de repressiecapaciteit van het Libische regime;

2. onverwijld het voortouw te nemen om Libië te schorsen als lid van de VN-Mensenrechtenraad op basis van artikel 8 van de resolutie tot oprichting van die VN-Mensenrechtenraad ten uitvoer te leggen, met het oog op de schorsing van Libië. Daartoe moet worden gevraagd dat de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties in bijzondere zitting bijeenkomt over dit punt, met toepassing van artikel 9, a), van haar Huishoudelijk Reglement;

3. de eventuele bezittingen van de Libische leider Mouammar Kadhafi en zijn familieleden te bevriezen, zowel in België als in Europa;

4. elke vraag om een internationaal onderzoek in te stellen naar het geweld in Libië te steunen en, inzonderheid, na te gaan of het Libische regime kan worden

contre l'humanité", et auquel cas de saisir les autorités pénales internationales;

5. de susciter une réunion urgente des États de l'Union européenne pour qu'ils ouvrent un débat sur une réévaluation et une redéfinition du Processus de Barcelone et de l'Union pour la Méditerranée (UPM);

6. de soumettre les instruments de partenariat avec la Libye — et plus largement avec les autres États du Maghreb et du Moyen-Orient membres de l'Union pour la Méditerranée (UPM) — au strict respect des résolutions des Nations Unies et du droit international en matière de droits humains et de libertés civiles et politiques et de les suspendre dans l'intervalle.

22 février 2011

vervolgd wegens misdaden tegen de menselijkheid, in welk geval de internationale strafvervolgingsinstanties moeten worden geadieerd;

5. op te roepen tot een dringende vergadering van de lidstaten van de Europese Unie, opdat zij een debat openen over de herevaluatie en de herdefiniëring van het Proces van Barcelona en van de Unie voor het Middellandse Zeegebied (UMZ);

6. de instrumenten voor het partnerschap met Libië — en meer algemeen met de andere Maghreb-landen en de landen uit het Midden-Oosten die lid zijn van de UMZ — te koppelen aan de voorwaarde dat respect moet worden opgebracht voor de resoluties van de Verenigde Naties en voor de internationale rechtsregels inzake mensenrechten en burgerlijke en politieke vrijheden, in afwachting waarvan die partnerschapsinstrumenten moeten worden geschorst.

22 februari 2011

Eva BREMS (Ecolo-Groen!)
Juliette BOULET (Ecolo-Groen!)
Bruno TUYBENS (sp.a)